

EL ECO DE LA VERDAD

Periódico político independiente y de intereses morales y materiales.

SUSCRIPCIÓN

ÁVILA: un mes..... 1'25 pesetas.
Idem, un trimestre..... 3'50 ídem.
Fuera de la capital: trimestre..... 4 íd.
PAGO ADELANTADO

SE PUBLICA TODOS LOS DÍAS EXCEPTO LOS SÍGUIENTES A FESTIVOS

PROPIETARIOS

D. ESTEBAN PARADINAS LÓPEZ.—D. PABLO HERNÁNDEZ DE LA TORRE

OFICINAS

14—Calle de Tomás Pérez—14

Toda la correspondencia se dirigirá al Director.
No se devuelven los originales.

AÑO NOVENO

Avila 30 de Septiembre de 1898.

NÚM. 842 (de la 2.ª época.)

VIERNES 30 DE SEPTIEMBRE DE 1898

SECCIÓN MERCANTIL

Avila 29 de Septiembre de 1898.

Los precios corrientes para las compras al detall en los almacenes del Puente son:

Trigo de 48 1/2 á 49 rs fanega.
Centeno, de 29 á 30.
Cebada de 21 á 21 1/2.
Algarrobas, de 29 á 30.
Harinas: 1.ª extra sistema cilindro á 21 3/4 reales arroba.
Idem de 1.ª S. de piedra á 21.
Idem de 1.ª P. á 20 y 1/2.
Idem de 2.ª P. á 18.
Salvados de todas clases á 6 1/2 reales arroba.
Lanas: merina 75 rs.; uegra de 50 á 54.
Tendencia de los precios del trigo, sostenida.

Servicio de nuestros corresponsales.

Valladolid.—Trigos. En los almacenes del Canal han entrado 1.000 fanegas nuevo cotizándose á 47 reales las 94 libras.

En los Generales 900 fanegas á 46 y 1/2 47.
Centeno.—700 id. á 28.
Cebada.—80 id. á 23.
Avena.—30 id. á 17.
Algarrobas.—50 id. á 33.
Harina.—Se trabaja este polvo con bastante actividad y con saco, sobre vagón en esta estación se cotizan:
Harina de primera 21 rs. arroba, T. P. 20, de segunda 20, de tercera 19, tercerilla 9.
Los menudos, sin saco, se pagan:
Cuarta 17 rs. fanega, comidilla 12, salvadillo á 8, echaduras 16, habijas 20 y triguillo 24.

Biosoco (Valladolid).—Han entrado en el mercado de hoy 400 fanegas de tri o nuevo, que se pagan á 46 1/2 reales las 94 libras.
También han entrado 500 fanegas de rentas. Por partidas hay ofertas á 47 1/2; pagan á 46.
Tendencia del mercado, firme.
Tiempo, bueno.

Palencia. Los precios que han regido en este mercado son:
Trigo de 45 á 45 y 1/2 las 94 libras.
Cebada á 25 rs. fanega.
Centeno á 27 rs. las 90 libras.
Avena á 16 rs. fanega.

Carrion de los Condes.—Los precios del mercado de hoy son:
Trigo nuevo á 41 rs. fanega.
Centeno 29.
Cebada 27.
Avena 17.
Garbanzos de 120 á 130.
Yeros á 38.
Alubias de 70 á 80.
Harina de primera á 22 reales arroba.
Idem de segunda á 21.
Idem de tercera á 18.
Vino á 16 rs. cántaro.

Paredes.—Los precios que se cotizaron en este mercado han sido los siguientes:
Trigo superior á 45 rs. fanega.
Centeno á 28 y 1/2.
Cebada 23.
Avena 15.
Yeros 32.
Vino tinto á 14 rs. cántaro
Idem blanco á 15.
Harina de primera á 21 rs. arroba, de segunda 20 de tercera á 19

PENSANDO EN ESPAÑOL.

UNA OPINIÓN

Ni está tan lejos que haya podido olvidarse, ni nos degrada para que no queramos recordarlo. A la defensa de la in-

tegridad nacional, hemos sacrificado millares de vidas y millares de millones, y lo único que de la batalla hemos alcanzado, es la gloria del abnegado, la palma de los mártires. Si por algo podemos decir aún, sin rubores de vergüenza, que somos españoles, es por haberlo sido; es por haber tenido la abnegación del sacrificio. Por eso, y solo por eso, podemos llamarnos desgraciados vencidos... nunca deshonrados.

Pero, sin querer ahondar en las causas aunque dispuestos á decir las si la necesidad obliga, resulta ahora que periódicos que han perdido su colección, con los mismos tipos con que no ha mucho imprimieran los vítores á España y á la integridad nacional; en las mismas columnas en que publicaron artículos que parecían arengas; apóstrofes que abofeteaban al enemigo; recuerdos que animaban al hermano; gritos de guerra y entusiasmos y arranques de corazón; en esas mismas columnas y con esos mismos tipos, se pide hoy el abandono de Filipinas. ¡Más memoria, señores, más memoria!

Sí, sí, más memoria, y no perderla hasta el extremo de olvidarse de ser españoles; de que cuando en español se escribe, no se debe pensar en yankee; de que aún hay Patria y deberes que cumplir con ella.

Mucho hemos perdido en la guerra, muchísimo; pero si creyéramos que habíamos perdido en ella la noción de Patria; si creyéramos que, al caer vencidos ó entregados, nos habíamos envilecido hasta tal extremo; si pensáramos que al entregar las armas, nos habíamos despojado de la vergüenza; si esto creyéramos y pensáramos que no había regeneración posible, pediríamos á cualquier nación que nos conquistase por caridad.

¡Pedirel abandono de las Filipinas! No faltará quien se encargue de traducir esa petición y de mandarla á los representantes americanos en la Comisión de París. Si los que la hacen quieren ahorrar el trabajo de traducción, escriban como piensan ó pidan á Mac-Kinley un puesto entre los comisionados de la Unión.

¡Con que no podremos sostenerlas y debemos abandonarlas!...

Ya repetirán la frase en París.

.....
Cuando un asunto está en litigio, ¿qué se diría del que, abogando en nombre de una de las partes, diese argumentos y razones en contra de su derecho?

Dejemos la contestación á los periódicos españoles que piden el abandono de Filipinas, cuando el derecho á conservar el archipiélago se está discutiendo...

Y mientras viene la contestación, consiente que en español ha podido escribirse

un alegato en pro de la conservación de Filipinas, nunca ha debido trazarse una línea pidiendo su abandono.

Lo primero el derecho, y cuando España haya reivindicado éste, entonces, y sólo entonces, es cuando podrá hacer de lo suyo lo que más le convenga.

NUESTRO ALBUM

DEO ÍGNOTO

Buscar lo inmaterial con los sentidos —
Aspiración del ánimo impaciente —
Equivale al esfuerzo del aemente
Que se empeña en ver con los oídos,

Los miserables de mujer nacidos,
Aunque agucen los ojos y la mente
No te han de ver, ¡oh Esencia Omnipotente!
Mientras caminen cuerpo y alma unidos.

¿Qué son Hades, Ormuz, Osiris, Brahma?..
¡Formas deformes de la eterna auda
Y de la eterna fe que al hombre inflama!

¡No importa! Cuando de ellas te desnuda,
Sumo Bien la conciencia te proclama,
¡Oh realidad impenetrable y muda!

AL LIQUIDAR

OTRA OPINIÓN

Hemos entrado en el período de la liquidación nacional y hemos de sentar en ella la nueva partida de ciento cincuenta millones de pesetas en cuya cantidad se calculan los gastos de repatriación y pagos de funcionarios de Ultramar.

Aunque no faltan gentes que partiendo del gran error de cálculo cometido al precisar el coste de las camas para los hospitales de repatriados, entienden que es elevada la cifra, si se tiene en cuenta el precio de los pasajes, las necesidades de los enfermos y convalecientes, las indemnizaciones á los voluntarios, los gastos de vestuario, la estancia de hospitales, la creación de sanatorios y otros mil requisitos indispensables para la repatriación, facilmente se observa que el cálculo es prudencial y que en caso de error éste resultará en menos y nunca en más.

Tenemos por consiguiente que en estos instantes podemos consignar como primeras partidas, ya indiscutibles y finiquitadas en nuestra desastrosa liquidación las siguientes.

Isla de Cuba (tasación yanqui en el año de 1868, según oferta).....	1.500.000.000
Puerto Rico (cálculo aproximado).....	500.000.000
Gastos de la guerra ya satisfechos.....	3.800.000.000
A invertir en la repatriación.....	150.000.000
Total pesetas.....	5.950.000.000

A esta cifra ascende lo que hasta ahora ha sonado España en su libro de pérdidas; pero desgraciadamente nadie ignora que falta mucho por liquidar.

En la conferencia de París han de tratarse dos puntos capitales: el pago de la Deuda de Cuba y la cuestión del Archipiélago filipino.

Un secreto insidioso nos dice á los españoles que en la capital del Sina y á decirse

per esta tan zarandeada comisión hispano-americana nuestra total ruina; pero no queremos que nos califiquen de pesimistas y nos abstenemos de sentar nuevas partidas en la nota de las pérdidas ya comprobadas. Por desgracia esa cifra ya aterradora se elevará considerablemente hasta aplastarnos con su peso.

Pero no es esto en realidad lo que al ocuparnos en tan ingrato asunto nos proponíamos exponer.

Lo grave en nuestro concepto es lo que hoy ya sucede con motivo de los ciento cincuenta millones de pesetas que figuran en la última partida del Debe nacional.

Pérdidas están las posesiones antillanas y con llevárselas el enemigo estamos libres de compromisos.

Gastados están los tres mil ochocientos millones de la guerra y aunque empeñado queda para muchos años el tesoro español, tampoco esto nos preocupa gran cosa.

Hoy por hoy lo grave es que esos ciento cincuenta millones que hacen falta para la repatriación no los tenemos ni los encuentra, por más que busca, el Sr. Puigerver.

Ya sabemos que al fin y á la postre parecerán esos millones, aunque sea tomándolos del empréstito sobre las minas de Almadén, pero en breve surgirá otro conflicto ú otro apuro, y ¿á dónde recurrir? ¿De dónde sacar tanto dinero, cuando nuestro crédito está tan bajo y los préstamos tan altos?

España solo tiene un medio de salvarse y de regenerarse si nuestros gobiernos acuden á tiempo. Ese medio es Filipinas. Ya que no vendimos Cuba ni Puerto Rico, procuremos vender las islas Filipinas.

La cuestión es muy difícil, pero no imposible si se logra interesar á las potencias; y si en este sentido hubiéramos trabajado, otra sería nuestra suerte, que ni los Estados Unidos ni Inglaterra serían tan bravos, ni nos impondrían el sacrificio de cederles ó conservar a *forziori* el Archipiélago magallánico, si Rusia, Alemania y Francia se mostrarán parte en el litigio.

¿No es tiempo aun de hacer algo en este sentido?

¿No tendrá alguna relación con esto las gestiones que ha dirigido y hecho en París el Sr. León y Castillo?

Acaso no, pero entendemos que tal vez pudiera ser esta la última esperanza, y en este supuesto hay que asirse á ella como el naufrago al madero que considera ha de conducirle al puerto de salvación.

Sin perjuicio de zozobrar, como el naufrago, antes de arribar á la playa salvadora.

NOTICIAS

Con gran solemnidad celebraron las Hermanas de la Caridad de la Casa Inclusa, el día 27, la muerte del glorioso San Vicente de Paul.

Dijo misa por la mañana el Sr. Obispo y en seguida tuvo lugar la función religiosa oficiando en ella el visitador general de la orden R. P. Arnaiz y predicando un notable panegírico de la vida del Santo, el M. I. Lectoral de esta Catedral, D. Jerónimo Lucas.

Tanto en las funciones de la mañana como en las de la tarde vimos en la iglesia numerosa y distinguida concurrencia que fué ge-

lamente obsequiada por las Hermanas y el capellán de la Casa, nuestro querido amigo D. Jenaro Lúcas.

La parte de canto encomendada á la señora de Paster y á las asiladas, dirigidas por el maestro D. Pedro Pastor, mereció plácemes de la concurrencia y valió á este señor plácemes por el esmero con que atiende á la educación musical de los acogidos en el benéfico establecimiento.

La Asamblea de la «Cruz Roja» ha remitido á este Sanatorio, los siguientes objetos:

Cestón número 1.

6 vendages del cuerpo, 6 compresas para sinapismos, 10 vendages del Perineo, 10 idem brazo, 10 id. id. inglés, 3 id. frontal, 3 corbatas, 24 triángulos, 15 paquetes vendas diferentes, 3 fajas de franela, 10 vendages cuadrados, 3 camisas para heridos, un jergon, un paquete algodón hidrófilo, 200 compresas de tarlatana, 2 frascos Sulfato de quinina 30 gramos, un frasco tubos drenaje fenicados, un frasco Láudano, un frasco Yoduro, un id. percloruro bierro-liquido, un frasco tublondes de Sublimado, un id. benso nofol, uno Sub nitrato de bismuto, un tubo graduado, un frasco ácido bórico, uno idem fénico liquido, tres paquetes gasa sodofornica, 2 cajas imperdibles, un par tijeras, un paquete seda protectora.

Cestón número 2.

Una caja sulfato de quinina, una id. bampones y compresas, 12 camisas convalecientes, 12 calzoncillos, 12 calcetines, 12 pañuelos, 2 paquetes algodón en rama, 24 triángulos, 12 vendas de seis metros, 6 vendages de cuerpo, 8 id. cuadrados, 2 fajas de franela, 6 vendages de brazo, una funda de jergón. También se han recibido varias botellas de vino, libritos de papel para fumar y paquetes de sopa

Dispuesto por real orden circular del ministerio de la Guerra, que la revista anual tenga lugar en los meses de Octubre y Noviembre próximo, el coronel del Regimiento Infantería reserva, encarece á los alcaldes de los pueblos de la provincia se tomen verdadero interés en que lo efectuen todos los individuos de dicho regimiento residentes en las localidades de la demarcación de los mismos para lo cual se les remitirá por las oficinas, con la debida oportunidad, relaciones nominales de los que pertenecen á este cuerpo según sus filiaciones, las cuales serán devueltas tan pronto como verifiquen la presentación, autorizada con el sello y firma de la Alcaldía.

AYUNTAMIENTO

Sesión del día 28

He aquí los asuntos que de interés general se trataron.

Dióse lectura á un documento firmado por unos ciento cincuenta vecinos, en el que se solicita del Ayuntamiento que los mercados de los viernes tengan lugar en la plaza del Alcázar y que los cajones del mercado provisional de abastos, sean trasladados á la plaza de San Pedro ó á la de Nalvillos. Se acordó pasara la solicitud á informe de la comisión de mercados, con el caracter de urgente.

En virtud de una comunicación del arquitecto municipal, en la que participa al Ayuntamiento el desprendimiento del paredón del paseo del Rastro, el concejo acordó pasara á la comisión de Fomento para que ésta nombre peritos con el objeto de averiguar las causas de dicho desprendimiento y exigir responsabilidades si hubiere lugar y que desde luego den principio las obras para levantarle.

Celebrar subasta para la adquisición de cinco con destino á la calefacción del Ayuntamiento.

Colocar en la calle de Estrada dos nuevos aparatos de mayores dimensiones de los que en la actualidad existen en dicha calle para la recogida de las aguas.

Se declaró ruina la portada de la iglesia

de la Magdalena, y se acordó abrir la matrícula de la escuela de adultos.

El sábado próximo tendrá lugar en el local de la escuela de párvulos la solemne apertura del curso académico de 1898-99 del colegio de segunda enseñanza y escuela de Artes y Oficios de la villa de Peñaranda.

Después de la lectura del curso y de la Memoria reglamentaria, se procederá al reparto de premios á los alumnos que han obtenido la calificación de sobresaliente.

Al acto serán invitadas, según costumbre, la autoridades de la localidad y otras distinguidas personas.

PINTOR Y DORADOR

Se hacen toda clase de trabajos de dorados en talla, retablos, hornacinas, hierros, como también se restauran toda clase de Imágenes. Talleres, Catedral, 6, Avila.

El virtuoso párroco de Alba de Tórmes, D. Juan Antonio Ruano, ha sido elegido por Su Santidad para la silla episcopal de Barbastro.

El día 2 del próximo Octubre, á las diez de la mañana, celebrará por primera vez el Santo Sacrificio de la Misa, en la iglesia de la Santa, el R. P. Fr. Mateo de la Santísima Trinidad, Carmelita descalzo, siendo orador sagrado el Sr. D. Félix Campo, Beneficiado de la S. A. I. Catedral.

Será padrino eclesiástico el R. P. Provincial de la Orden carmelitana, y seglares don Pedro Gómez y su señora Doña María Josefa Maroto, tíos del nuevo sacerdote.

A todos enviamos nuestra enhorabuena.

Ayer dió comienzo la matanza de cerdos para el consumo público.

Todos los Prelados españoles han reproducido las disposiciones dadas en años anteriores, con objeto de que los fieles puedan santificar el próximo mes de Octubre consagrado al Santísimo Rosario y ganar las copiosas gracias é indulgencias concedidas por Su Santidad León XIII.

Por Real orden circular del ministerio de la Guerra, se han declarado exentos de toda responsabilidad, por el deterioro que puedan presentar sus armamentos, á los batallones expedicionarios.

Sr. Alcalde.

En el *averiado* paseo del Rastro hay muchas, pero muchas cosas que corregir.

Entre la verja recientemente instalada y el malhadado paredón que circuye el corral de la tahona del Rastro, queda una calleja, ¡Dios mío, qué callejita! llena de inmundicias y depositaria de ciertos perfumes, nada gratos al olfato, Sr. Alcalde.

Es un mal que se permita convertir aquel lugar, tan concurrido y *visible* en el número 100 de una porción de despreocupados, pero ya que se transige con el abuso, *por mor* de la higiene, y del bien parecer, que se limpie aquello, que se sane y... ¿para qué mejor ocasión puede servir ó ser útil el papel de multas?

Sr. Alcalde: muchos vecinos acuden á nosotros para que, desde estas columnas, representemos á V. S. la necesidad en que está de excitar el celo de la Policía urbana en pró de la *idem idem* de esta Ciudad.

Y que el paseo del Rastro está necesitado de vigilancia, no hay que dudarlo, Sr. Alcalde.

Tenemos el gusto de participar á nuestros lectores que los editores de Barcelona señores González y compañía han terminado la publicación de la piadosa y magnífica obra en cuatro tomos La Leyenda de Oro, compilación de las vidas de los Santos que en sus altares venera la Iglesia Católica. La edición quinta, que es la que ahora se publica, está perfeccionada con la colección de santos y beatos contemporáneos.

La obra ha sido enriquecida con cuarenta días de indulgencia que el Ilmo. Sr. Obispo de esta Diócesis ha concedido en decreto 20 del actual; á sus diocesanos que devotamente leyeren algún párrafo de tan precioso libro.

En los exámenes de revalida verificados en la Escuela Normal de Maestras, han aprobado para

Superiores.

- Srta. D.ª Carmen Fernández Martín.
- » Teresa López Lambás.
- » Teresa Estevez de Castro.
- » Eugenia Oviedo Illera.
- » María Sanchez Cuenca
- » Nicefora López Luengo.
- » María Luisa Fuente Saen Diez.
- » Ascensión Jeraiz García.
- » Antonia Camaño Santos.
- » Angela Vidal Rodríguez.
- » Elena Benito León.
- » Isidra Sánchez Perales.

Elementales.

- Srta. D.ª Leonarda Sanjuan Barbero.
- » María Cruz Miguel Ceilan.
- » Gregoria Lozano Alvarez.
- » María Iglesias y de Seo.
- » Teodora Perrino Diaz.

JUZGADO MUNICIPAL

Día 28.—No se registraron defunciones ni nacimientos.

MATADERO PÚBLICO

Día 28.—Se degollaron cuatro toros, un buey, dos terneras, un carnero y treinta ovejas, con un peso total de 1.570 kilogramos, que devengaron para el municipio la cantidad de 78 pesetas 50 céntimos.

Se han circulado las oportunas órdenes para que la franquicia postal concedida á los ingenieros y ayudantes de montes adscriptos al ministerio de Fomento, se haga extensiva á los funcionarios de la misma clase que pertenecen á la sección facultativa de montes en la Hacienda.

Han ingresado en el Sanatorio de la Cruz Roja, los soldados repatriados Félix Gonzalez (Cuevas del Valle), Cristino Tabano, Antonio Chogar (Candeleda), José García (Lastra del Cano), Rodrigo Morales (Pedro Bernardo) y Manuel Castro (Casas del Puerto).

**PARA LA PROVINCIA
Del extranjero.**

Los buques de guerra franceses, ingleses y alemanes que se encontraban surtos en Manila salieron ayer en distintas direcciones.

—La Convención, reunida en Saratoga, ha aprobado una proposición declarando que los Estados Unidos no deben restituir en manera alguna á España el Archipiélago filipino.

Este acuerdo es muy comentado y responde á la tendencia de los elementos jingoistas.

—Los contrarios de Dreyfus se muestran irritados por el proceder del Gobierno francés negándose á anticipar la reunión de las Cámaras. Se cree que el Tribunal de Casación tardará un mes en revisar el proceso. Los ánimos siguen excitados, pero no ha habido colisiones.

—Noticias de Berlín aseguran que el tratado anglo alemán reparte entre ambos países la provincia de Mozambique, que Portugal cederá á las dos potencias mediante una indemnización pecuniaria.

Dicen de Viena que el presidente del Consejo de Ministros austriaco ha manifestado que Austria Ungría saluda con la mayor satisfacción el proyecto de desarme iniciado por Rusia y le apoyará resueltamente.

Las comisiones de la paz.

En la visita que el Sr. Montero Rios hizo al ministro de Estado en Francia, éste le indicó el sitio donde han de verificarse las conferencias para la paz. En tanto el embajador de los Estados Unidos dejaba su tarjeta en casa del Sr. Montero Rios, el cual devolvió ayer tarde la visita.

El ministro francés de Negocios Extranjeros, á fin de buscar la mayor cordialidad entre yanquis y españoles les ofrecerá un almuerzo, al que asistirán casi todos los comisionados, los embajadores de España y Norte América y el presidente del Consejo de ministros de Francia Mr. Brissón.

El Sr. Montero Rios y Mr. Day se pondrán de acuerdo para la marcha de los trabajos señalando la hora en que se ha de celebrar la sesión inaugural el sábado.

Ha llegado á París el general Cerero y el Sr. Ojeda saldrá el viernes de Tanjer con dirección á dicha capital

Del interior.

Los marinos alemanes han obsequiado en Santander á los españoles con un baile á bordo del *Charlotte*. Corresponiendo á esa invitación la sociedad Unión Club ha ofrecido á los alemanes un espléndido *lunch*.

—El ministro de Ultramar ha visitado á los de Guerra y Marina para ultimar detalles respecto á distribución de créditos para la repatriación. El general Correa insiste en que los vapores solo traigan el número de soldados que quepa en ellos buenamente, para evitar el desarrollo de enfermedades.

—Se están preparando hospitales en distintos puntos de la Península para los soldados repatriados.

—Dícese que el duque de Tamames abandonará el fusionismo é ingresará en el partido que acudilla el Sr. Polavieja.

NUESTROS TELEGRAMAS

Consejo de Ministros.

Madrid, 29 (10 n.)

En el Consejo de Ministros tenido hoy con la Regente el Sr. Sagasta dió cuenta del asunto de repatriación; de la llegada á París de la comisión española y de las presentaciones oficiales.

Se tiene noticia de que los trabajos comenzarán á la mayor brevedad.

El general Correa participó á la Regente el recibo de un telegrama cifrado del general Ríos, manifestando el considerable aumento que toma la insurrección tagala.

El telegrama no se facilitará á la prensa.

Esta tarde se reunirán los ministros en la presidencia, para celebrar Consejo y tratar de este importante asunto.

Exigencias de los yanquis.—La comisión tagala.

Madrid 29 (11'20 n.)

Parece ser que el gobierno de los Estados Unidos, insistirá en que sea evacuada la isla de Cuba por completo, del 15 de Octubre próximo al 31 de Diciembre.

Mac-Kinley se niega á recibir oficialmente á la comisión tagala recién llegada á Washington.

Almuerzo diplomático.—La primera conferencia.

Madrid 29 (11'30 n.)

El ministro de negocios extranjeros Monsieur Delcasse ha reunido hoy á almorzar á los embajadores de España y Norteamérica y á los principales miembros de la comisiones de paz respectivas.

Hechas las visitas de cortesía de rúbrica han acordado éstas que la primera conferencia tendrá lugar el 1.º de Octubre.

Corresponsal.

Variedades.

NOVELA RELAMPAGO

Nadie desconocía la historia del Padre

Juan, allá, en la aldea donde el cura habitaba acompañado de un joven de doce años de edad y al cual educaba.

El cariño que le profesaba el Padre Juan, era grande, por más que ningún parentesco les unía; pero que, una vez sabida la historia de aquellos dos seres, se explicaba perfectamente.

Héla aquí:

En sus mocedades, Juan Diez, estudió la carrera de derecho, la que abandonó por la eclesiástica.

Cuando cursaba el tercer año de la carrera primeramente mencionada, enamorose de una linda joven corriendo con él.

Él, *para el día de mañana*, no contaba más, que lo que pudiera ganar por medio del trabajo, puesto que sus padres eran pobres.

Los de ella disfrutaban de un buen capital y tenían el proyecto de casarla con un joven marqués que hacia el amor a la chica.

Al marquesito se le habían muerto sus padres que le legaron una fortuna gastándose la alegremente y cuando ya no tenía una peseta, se le ocurrió hacer el amor a aquella joven cuyo nombre era María Luisa. No la quería; pero empeñose en casarse con ella y por este medio ganar lo que había perdido.

Los padres de María Luisa no ignoraban que el marqués era un calavera; pero decían que aquellos vicios eran cosas de jóvenes que fácilmente se corregirían y que la chica nada necesitaba y puesto que tenía suficiente dote no era obstáculo que el marqués nada tuviera porque demasiado hacia dándole el título de marquesa....

Fácil es suponer el disgusto de los padres cuando supieron que María Luisa tenía relaciones con el estudiantillo al que ésta tuvo que abandonar, bien a pesar suyo, por la oposición de los padres a que continuaran.

El marqués logró su propósito, casándose con ella y el gozo de los padres fué grande puesto que su hija... ¡era marquesa!

El día de la boda, después que salieran de la iglesia todos los convidados, un hombre que, escondido presencié la ceremonia, se adelantó al altar mayor y en el sitio que antes estuvo arrodillada la novia, hizo lo propio y dirigiendo sus ojos arrasados de lágrimas, a un Crucifijo, exclamó:

—Tu eres testigo de esta infancia; pero no obstante, pídele sean felices.

Aquel hombre era Juan.

Pronto se dio a conocer el marqués. El matrimonio no fué para él más que un negocio, importándole poco los medios de que se valió para llegar al fin que se proponía, sacrificando a aquellos jóvenes que estaban unidos por el amor, lazo que liga a dos almas como si fuera una sola.

Volvió a la vida escandalosa que antes tuvo, entregándose al juego en donde, como tantos otros, perdió la fortuna de su mujer.

Del matrimonio nació un niño que fué para María Luisa, un consuelo, un balsamo para aliviar en parte, los dolores de su alma, y entonces sintió doblemente la conducta de su esposo que derrochaba un capital que robaba a su hijo; pero jamás reprochó a su marido no ignorando se acercaba la desgracia.

No tardó en llegar esta y no bien hubo sucedido, abandono el marqués su hogar en donde jamás se volvió a saber de él.

Los padres de la joven, propusieron la que viviera con ellos, prometiéndola que nada la faltaría, y la joven, sin recurso alguno para poder vivir, aceptó, no por ella sino por su hijo, la hospitalidad de los que la dieron el ser, principales causantes, tal vez involuntariamente de sus desdichas.

En una tranquila aldea de las provincias del Norte, y en una blanca casita rodeada de un pequeño jardín, veraneaba una familia. Componíanla una mujer de unos treinta años de edad, a la cual debía minar su existencia una grave enfermedad á juzgar por lo demacrado de su rostro, dos ancianos y un niño de once años de edad. Habían ido con el objeto de ver si la enferma encontraba alivio a su mal; pero este agravose en tales términos que hubo necesidad de llamar al médico que acostumbraba visitarles en la capital. Cuando llegó el doctor, que les conocía hacía muchos años y no ignoraba la historia de María Luisa, que ella era, la encontró en grave estado, hasta el punto de decir a los padres que *aquello* no tenía remedio.

—Pero ¿no le hay para su mal?—preguntó la madre.

—No señor—repuso el médico;—la enfermedad de esta joven está en el alma y el único doctor que conoce los medicamentos para curarla es Dios y ya que de él hablo les aconsejo llamen al sacerdote para que cumpla su misión, puesto que la mía ha terminado.

Al llegar la noche, salió de la iglesia del pueblo un sacerdote al que acompañaban varios aldeanos con luces y todos se dirigieron a la blanca casita.

El ministro del Señor entró en la alcoba de la moribunda. Los grandes ojos de María Luisa, se cruzaron con los del cura y se oyeron dos gritos...

¡María Luisa! ¡Juan!

El silencio mas profundo siguió á estas dos palabras, hasta que el Padre Juan, dijo:

—María Luisa, cumplase la voluntad de Dios. Se todo lo que has sufrido; yo te bendigo.

—Gracias, Juan,—repuso la moribunda;—puesto que sabes mis desdichas nada tengo que añadir y a Dios agradezco me haya concedido unos minutos de felicidad á la hora de mi muerte en cambio de toda una vida de amargura. Juan, tengo un hijo y te le confío; pero júrame...

—Muerre tranquila, puesto que seré para él el mejor de los padres.

La enferma entregó su alma á Dios en medio de una triste sonrisa.

El sacerdote cumplió su palabra, educando al pobre niño en aquella aldea en donde nadie desconocía la historia del Padre Juan...

Julio Escobar.

SE ARRIENDAN los cercados titulados de la Canaleja y Arroyo del Obispo.

La persona que quiera tratar, en el Merendero de dicha Canaleja la darán razón.

2—2

7SE VENDEN BARATAS

Una casa de dos pisos con cija y corral en esta ciudad y su calle del Cozuelo, núm. 11, con cabida de 616 metros cuadrados superficiales.

Y una casa de dos pisos y bodega en la calle de Tallistas núm. 21.

Para precios y demás, dirigirse á Francisco Bergara, calle de Fuenterrabía núm. 9, (Guipúzcoa). San Sebastián.

7—10

CORTA se hace de 570 pies de encina en la dehesa de San Miguel de las Viñas; en dicha finca se halla el pliego de condiciones. Se admite proposiciones hasta el 20 de Octubre del corriente año.

4—10

ELADIO DE LARA
MARMOLISTA—LAPIDARIO

CALLE DE ZENORRERA, 25, AVILA

LO MAS BARATO EN LÁPIDAS

9—



“LA URBANA”

DOMICILIO SOCIAL: MADRID—PUERTA DEL SOL, 10—PRECIADOS, 1

FUNDADA EL AÑO 1838

60 años de existencia, por lo que resulta la más antigua en su clase, en España, con garantía de

75 MILLONES DE PESETAS

SEGURO CONTRA INCENDIOS

Esta compañía asegura contra todos los riesgos de incendio, garantiza los daños de la caída del rayo, explosión de gas, de vapor, de la dinamita y otras sustancias. Cumpliendo religiosamente y con puntualidad sus compromisos.

SEGUROS SOBRE LA VIDA

Esta sociedad, á prima más reducida que cualquier otra compañía, hace seguros combinados, mixtos completamente y á término fijo, así como contra accidentes de coches y caballos.

DIRECTOR EN ESTA PROVINCIA
DON FRANCISCO MARQUEZ
CALLE DE VALLESPIN, 8

12—

TIP. DE CAYETANO GONZÁLEZ HERNÁNDEZ

sen, sin revelarles el estrecho parentesco con que les unió la naturaleza...

—No soy por ventura el autor de todo lo malo que hoy pasa, como lo fué antaño de todo lo que ocurrió? ¡Ah! ¡Qué justo y qué completo es mi castigo!

—Juana se niega á perdonarme... la sangre de esos desdichados cae sobre mí... sí, la de esos fraticidas... y muero... sí, me muero, porque la herida que recibí es mortal... á manos de mi hijo...

—¡Oh! ¡Dios mío! ¡Recibo la muerte de mano de Clemente, al que quise con ciega idolatría, y del que no supe hacer más que un asesino, un miserable y un cobarde!

Entretanto habíase vuelto á inclinar Barigoud para auscultar el pecho á Sansón y dos ó tres veces se levantó, yéndose á buscar agua.

Llevo su gorra en un arroyo cercano y lavó la herida, y al cabo consiguió que Sansón abriese los ojos.

—¡Ah!—exclamó el guardabosque.—Este, al menos, no se quiere morir por ahora... ya abre los ojos... se mueve...

—Barigoud—dijo el conde con voz muy débil—mi caballo está ahí... en el sendero... montale y vete á que venga un coche... avisa al doctor Férumont... que venga también... contigo.

Alejóse Barigoud para cumplir la orden que le daban; pero se detuvo al oír que el conde le llamaba con voz cada vez más apagada.

—No digas ni una palabra á la condesa... está gravemente enferma... y esa noticia... podría matarla...

—Pero ¿y á vos, señor, cómo dejaros aquí solo?—preguntó el guardabosque.

—¡Vete! ¡No necesito nada!... Pero antes de marcharte acércame al arroyo... ¡Oh, no temas nada! Soy fuerte... y además no quiero... no, no quiero morir en seguida... He de vivir aún hasta que...

—Obedeció Barigoud llevando al conde al lado del arroyo, y en seguida se alejó para hacer lo que le habían ordenado.

cargada á prevención, y volvió á ocupar su puesto, manteniéndose en él con actitud rígida, firme.

Centelleábale la mirada con extraño fulgor y mordíase los labios con tanta fuerza, que los ensangrentó.

Clemente le imitó: tiró la pistola descargada, cogió otra y como Sansón ocupó su puesto.

—Y ahora, ¿quién se encargará de dar otra vez la señal?—preguntó.

—El reloj de la iglesia repite la hora con un intervalo de cinco minutos... Esperemos.

Pasaron estos y la campana del reloj de la aldea resonó con su claro timbre en medio del silencio del campo.

Y otra vez al oírse la primera vibración de la campana, que llegó hasta ellos franqueando el espacio como un lúgubre tañido, resonaron dos detonaciones que se confundieron en una sola.

La bala de Clemente pasó rozando la cabeza de Sansón y rebotó tras de éste en el tronco de una encina, y sin embargo, ¡cosa extraña! á los dos disparos contestaron dos gemidos.

Entre las malezas que rodeaban la plazoleta ó encrucijada de los Arboles Verdes oyóse un grito, y el otro, de rabia, profiriólo Clemente.

Este miserable se desplomó y rodó por el suelo; tenía una herida en el cráneo; agitóse su cuerpo con dos violentos espasmos, y luego quedó inerte, rígido.

¡Había muerto!

¡El fraticidio estaba consumado!

Sucedió entonces una cosa extraña.

Sansón se dejó caer de rodillas sobre la yerba... desabrochó el gabán... la levita... el chaleco, y separando la camisa dejó al descubierto una herida profunda por la primera bala de Clemente.

Había tenido la energía suficiente en los momentos en que recibió una herida, quizás mortal para luchar contra un sufrimiento horrible hasta que llegó el instante en que vió á su adversario tendido á sus pies.

Al grito de rabia de Clemente respondió otro grito, éste de dolor, que salió de entre los matorrales.

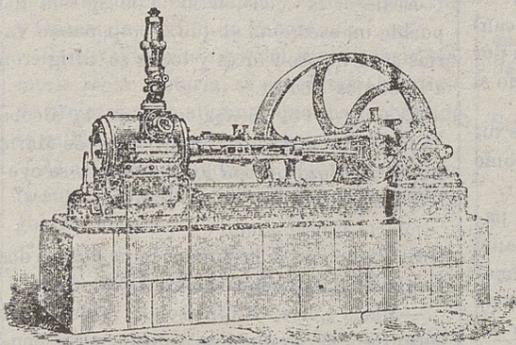
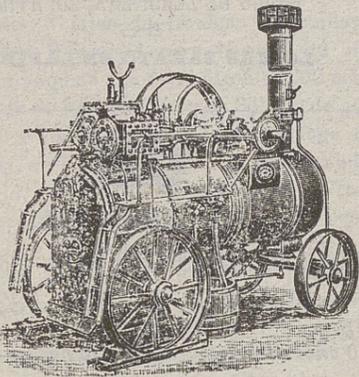
SECCIÓN DE ANUNCIOS

FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES

TALLERES DE CONSTRUCCIÓN
REPARACIÓN Y MONTAJE DE MÁQUINAS

DE
Jaime Allford é Hijo.

ÁVILA



Especialidad en máquinas y calderas de vapor de todos sistemas.

Tubos de conducción de gas, agua y vapor
Grúas y cabrestantes, grifos, manómetros, etcétera.

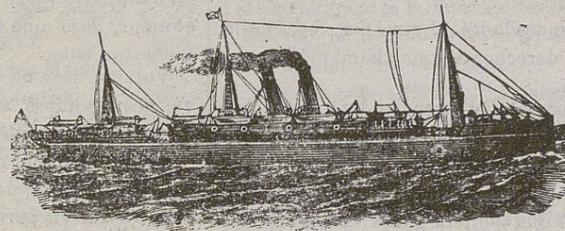
Bombas para todos usos, mangas, correas, tornos, máquinas de taladrar, cepillar, etc.

Poleas diferenciales y ordinarias, prensas hidráulicas, turbinas, rodeznos, trampones y toda clase de piezas de molinería.

Esta casa se encarga de construir y montar fábricas para alumbrado eléctrico y de su custodia y reparación.

25

MALA REAL INGLESA



COMPañÍA DE VAPORES CORREOS

SERVICIO RÁPIDO PARA EL BRASIL Y RIO DE LA PLATA

Salidas de Leixoes (OPORTO)

EBRO—Saldrá el 27 de Septiembre para Pernambuco, Maceió, Río Janeiro, Santos, Montevideo y Buenos Aires.

JAMES—Saldrá el 17 de Octubre para Pernambuco, Bahía, Río de Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Salidas de Lisboa.

EBRO—Saldrá el 28 de Septiembre para Pernambuco, Maceió, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

MAGDALENA—Saldrá el 3 de Octubre para San Vicente, Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

JAMES—Saldrá el 18 de Octubre para Pernambuco, Bahía, Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires.

Para más informes dirigirse á los Agentes generales en el Norte de Portugal, **W. & Geo. Tait**, calle del Infante D. Enrique, 19 y 21, Oporto, ó á nuestros corresponsales en Valladolid **Sres. Caamaño H.ªs.**

25

CENTRO GESTOR DE NEGOCIOS

DE DON CAYETANO GONZALEZ HERNANDEZ

Esta casa, que cuenta con un Establecimiento tipográfico montado con los últimos adelantos, se encarga de cuantas impresiones se la confíen, ya sean ordinarias ó de lujo, así como de toda clase de encuadernaciones, á precios muy económicos.

Los señores Secretarios de Ayuntamientos y Juzgados municipales, encontrarán en este Establecimiento cuantos impresos necesiten en sus respectivas oficinas á los módicos precios que se indican en el catálogo publicado y repartido, haciéndose á gusto del cliente cuantos modelos se le encarguen, ya sean oficiales ó particulares.

Especialidad en tarjetas, facturas, membretes, esquelas de funeral y obras de todas clases.

TOMÁS PÉREZ, 14, ÁVILA

¿Quién lo la: zó?

Al internarse el conde en el bosque, se convenció muy pronto de que no le sería posible seguir el mismo paso y á caballo por entre los matorrales para llegar hasta la plazoleta en que suponía debían hallarse Clemente y Sansón.

Dejó el caballo en el sendero que iba á parar á ese sitio, y echó á andar apresuradamente, y apenas lo hizo oyó las dos primeras detonaciones que, repercutidas por los ecos del bosque, llegaron hasta él.

Pusóse á escuchar, rechinando los dientes y apoyándose en un árbol, porque no podía tenerse en pie, y no se oyó ni un grito ni un gemido.

—¿Se habrá llevado á cabo ese crimen?

Echó á correr con todas sus fuerzas, y como se había equivocado de camino, debido esto sin duda al aceleramiento de la precipitación, los disparos sirvieron para indicarle cual era el verdadero.

Acercabáse ya cada vez más á la plazoleta; la veía por entre los claros de los árboles, lo mismo que á los dos adversarios, á Sansón que le volvía la espalda, y á Clemente que se hallaba frente á frente de él, empuñando la pistola.

Haciendo un gesto convulsivo levantó los brazos al aire y gritó.

—¡Deteneos! ¡Deteneos!

Por más que hizo grandes esfuerzos para que su voz llegara clara y distinta hasta la plazoleta, parecióle que gritaba como en sueños y que su voz no podía salir porque se anudaba en su garganta, contraída por el terror.

En el mismo instante en que de este modo pensaba y con sus voces trataba de detener á los combatientes, oyóse por segunda vez la vibración de la campana y lentamente repitió el reloj de Saint-Victor las cuatro.

En ese instante fué cuando Clemente y Sansón dispararon sus armas por segunda vez; en ese mismo instante la bala de Clemente pasó rozando la cabeza de Sansón, y después de rebotar en el nudoso tronco de una encina, fué á herir al conde de Trécourt en la cintura.

Cayó Trécourt al suelo rodando sobre la yerba, mientras que Sansón, agotadas sus fuerzas, desplomábase sobre el musgo quedándose desmayado.

Pasó un buen rato; continuó todo en el mismo estado en la plazoleta y así lo encontró Barigoud que se había apresurado á seguir al conde.

Los tres estaban tendidos sobre la yerba, y el primero á quien se acercó el guardabosque fué al conde de Trécourt.

—¡Dejame! ¡No te cuides de mí!—dijo éste abriendo con trabajo los ojos.—Acércate á esos desventurados... socórreles... sálvalos... ¡sobre todo sálvalos!

—Pero, ¿y vos, señor?

—Yo no tengo nada... mi herida no vale la pena, ni siquiera me hizo perder el conocimiento...

Acercóse apresuradamente Barigoud á Clemente y vió con terror que éste no necesitaba su auxilio.

Estaba muerto y su muerte debía haber sido por lo rápida y poco menos que instantánea.

Mientras tanto y arrastrándose aproximóse el señor de Trécourt á la plazoleta de los Árboles Verdes.

—¿Y bien?—preguntó.

—¡Ha muerto!—respondió Barigoud, que experimentaba una emoción tan grande, que apenas podía hablar.

—¿Y Sansón? ¿Y Sansón?—siguió preguntando el conde con acento de angustia.

Inclinóse el guardabosque sobre el cuerpo de Sansón, que no daba señales de vida.

Apoyó la cabeza en el pecho para escuchar los latidos del corazón, é incorporándose después dijo el conde:

—Este vive aún; pero me parece que no tardará mucho en reunirse con el otro.

No respondió el señor de Trécourt al guardabosque, y hablando solo se dijo:

—¡Es imposible que hayan muerto los dos! ¡Imposible! ¿Cómo decirselo á Juana?... Han muerto luchando frente á frente, pero el que les mató fui yo, que permití que se conociesen y se odia-